



## ZAPROSZENIE do złożenia oferty

Miejski Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o. zaprasza do złożenia oferty na wykonanie zamówienia, którego wartość nie przekracza wyrażonej w złotych równowartości kwoty 30. 000 EURO (art. 4 p. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych z dnia 29 stycznia 2004 roku z późniejszymi zmianami)

I. Zamawiający:

Miejski Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o.  
ul. Długa 21, 34-400 Nowy Targ

II. Przedmiot zamówienia:

Wykonanie przeglądu stanu technicznego budynków i obiektów budowlanych Miejskiego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o.

III. Opis przedmiotu zamówienia:

Przedmiotem zamówienia jest usługa polegająca na wykonaniu:

1. rocznych kontroli stanu technicznego obiektów budowlanych na podstawie art. 62 ust.1 pkt. 1) ustawy Prawo Budowlane z **wyłączeniem przewodów kominowych** (dymowych, spalinowych i wentylacyjnych):
  - a) na terenie oczyszczalni ścieków w Nowym Targu ul. Polna 51
    - Kontenerowy budynek instalacji do termicznej utylizacji osadu – pow. zabudowy 60m<sup>2</sup>
    - Żelbetowe zbiorniki – składowisko popiołów z utylizacji osadu nadmiernego – 6 zbiorników każdy o pow. zabudowy ok. 1280m<sup>2</sup>
    - budynek dyspozytorski z punktem zlewnym ścieków – pow. zabudowy 39,86m<sup>2</sup>
  - b) na terenie Stacji Uzdatniania Wody w Szaflarach
    - Budynek filtrów – pow. zabudowy 340,00m<sup>2</sup>
    - Budynek koagulacji wraz z osadnikiem pokoagulacyjnym – pow. zabudowy 469,00m<sup>2</sup>
    - Budynek pompowni – pow. zabudowy 328,63m<sup>2</sup>
    - Budynek agregatu prądotwórczego – pow. zabudowy 46,63m<sup>2</sup>
  - c) pozostałe:
    - Pompownia ścieków – Klikuszówka Boczna
    - Pompownia ścieków – SAG, ul. Przemysłowa
    - Pompownia ścieków – Kotlina
    - Pompownia ścieków – Ibisor
    - Pompownia wody – Willowa- Kokoszków
    - Hydrofornia przy ul. Szaflarskiej – pow. zabudowy 97,90m<sup>2</sup>
    - Hydrofornia Podhalańska – pow. zabudowy 62,70m<sup>2</sup>



## Miejski Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o.

ul. Długa 21, 34-400 Nowy Targ

- Hydrofornia Sikorskiego – pow. zabudowy 66,70m<sup>2</sup>
  - Hydrofornia na terenie NZPS – pow. zabudowy 161,70m<sup>2</sup>
  - Maszt antenowy
  - Zbiorniki wody pitnej KOWANIEC wraz z budynkiem pomocniczym
  - Budynek biurowy Nowy Targ, ul. Długa 21 – pow. zabudowy 245,30m<sup>2</sup>
2. pięcioletnich kontroli stanu technicznego obiektów budowlanych na podstawie art. 62 ust.1 pkt. 2 ustawy Prawo Budowlane z **wyłączeniem badania instalacji elektrycznej i piorunochronnej** w zakresie stanu sprawności połączeń, osprzętu, zabezpieczeń i środków ochrony od porażeń, oporności izolacji przewodów oraz uziemień instalacji i aparatów:
- a) na terenie oczyszczalni ścieków w Nowym Targu ul. Polna 51
- Budynek administracyjno – socjalny – pow. zabudowy 299,20m<sup>2</sup>
  - Budynek oczyszczania wstępnego i piaskownika – pow. zabudowy 109,60m<sup>2</sup>
  - Budynek warsztatowy – pow. zabudowy 260,00m<sup>2</sup>
  - Budynek koagulanta – pow. zabudowy 187,00m<sup>2</sup>
  - Budynek stacji dmuchaw – pow. zabudowy 319,00m<sup>2</sup>
  - Budynek pomocniczy przy zbiorniku wyrównawczym – pow. zabudowy 58,44m<sup>2</sup>
  - Budynek garażowo – warsztatowy – pow. zabudowy 253,41m<sup>2</sup>
  - Budynek kotłowni gazowej – pow. zabudowy 58,90m<sup>2</sup>
  - Żelbetowy sekwencyjny reaktor biologiczny (zbiornik) – pow. zabudowy 4 984,00m<sup>2</sup>
  - Budynek pompowni osadu wstępnego ob.17 – pow. zabudowy 46,02m<sup>2</sup>
  - Klatka schodowa komory fermentacyjnej – pow. zabudowy 18,35m<sup>2</sup>
  - Budynek wielofunkcyjny ob. 20 – pow. zabudowy 383,00m<sup>2</sup>
  - Hala załadunkowa osadów – pow. zabudowy 145,00m<sup>2</sup>
3. Wykonanie tabelarycznego zestawienia nieprawidłowości obiektów budowlanych na podstawie przeprowadzonych rocznych oraz pięcioletnich kontroli stanu technicznego obiektów budowlanych według stopnia pilności wykonania prac.

#### IV. Ogólne wymagania:

1. Wykonawca powinien dysponować na czas realizacji osobami posiadającymi uprawnienia do projektowania lub kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno – budowlanej oraz w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych.
2. Przeglądy powinny być zakończone odrębnym protokołem dla każdego obiektu.
3. Dokumentację z przeglądów technicznych należy wykonać w 1 egz. dla każdego obiektu oraz wersję elektroniczną wraz z dokumentacją fotograficzną na płycie CD.
4. Koszty dojazdów do poszczególnych obiektów ponosi Wykonawca.
5. Wykonawca musi wykonać kontrole obiektów po wcześniejszym uzgodnieniu z Kierownikami (zarządcami poszczególnych obiektów) faktycznego terminu wizytacji na poszczególnych obiektach. Dane kontaktowe kierowników zostaną podane po podpisaniu umowy na realizację przedmiotu zamówienia.



## Miejski Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o.

ul. Długa 21, 34-400 Nowy Targ

---

- V. Termin realizacji przedmiotu zamówienia:  
Do 8 tygodni od daty podpisania umowy
- VI. Opis sposobu przygotowania oferty:
1. Ofertę należy złożyć na załączonym druku – Załącznik nr 1.
  2. Zamawiający nie dopuszcza możliwości złożenia oferty tylko na część przedmiotu zamówienia.
  3. Ofertę należy sporządzić w języku polskim.
  4. Oferta musi być podpisana przez upoważnionego przedstawiciela firmy.
  5. W formularzu oferty prosimy o określenie ceny netto i brutto za wykonanie przeglądu każdego budynku z osobna oraz ceny netto i brutto za wykonanie przeglądu wszystkich obiektów łącznie.
  6. Wykonawca ponosi wszelkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty.
  7. Ofertę na druku wg załączonego wzoru – Załącznik nr 1 – należy przesłać drogą elektroniczną za pośrednictwem platformy zakupowej OpenNexus lub na adres zamowienia@mzwik.nowytag.pl lub złożyć osobiście w sekretariacie Zakładu lub za pośrednictwem poczty na adres Spółki, w nieprzekraczalnym terminie do 7.04.2020 roku, wtorek..., do godz. 10.00.....
  8. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 7.04.2020 roku, wtorek..., o godz. 10.15.....
- VII. Kryteria oceny ofert:  
Cena ofertowa brutto za całość zamówienia – 100%,  
Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta, która uzyska największą ilość punktów w kryterium cena.
- VIII. Forma wynagrodzenia i płatność:
1. Wynagrodzenie będzie płatne na podstawie faktury VAT wystawionej przez Wykonawcę po wykonaniu przedmiotu zamówienia i podpisaniu bez zastrzeżeń protokołu przekazania i odbioru.
  2. Wynagrodzenie będzie płatne w terminie 30 dni od daty dostarczenia Zamawiającemu faktury VAT z wymaganym protokołem.
- IX. Wykonawca, którego oferta zostanie wybrana jako najkorzystniejsza, zobowiązany będzie do podpisania umowy na wykonanie przedmiotu zamówienia.
- X. Zamawiający wyklucza możliwość wysuwania przez Wykonawcę roszczeń pod jego adresem z uwagi na błędne skalkulowanie ceny .
- XI. Klauzula informacyjna z art. 13 RODO:  
Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informujemy, że:
- a) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Miejski Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o. z siedzibą 34 -400 Nowy Targ, ul. Długa 21, posiadająca numer identyfikacji podatkowej NIP: 735 286 95 68.
  - b) W sprawach z zakresu ochrony danych osobowych mogą Państwo kontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych pod adresem e-mail: [iod@mzwik.nowytag.pl](mailto:iod@mzwik.nowytag.pl) lub pisemnie na adres: Miejski



## Miejski Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu Sp. z o.o.

ul. Długa 21, 34-400 Nowy Targ

Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Nowym Targu, ul. Długa 21, 34-400 Nowy Targ, dopisek: ochrona danych osobowych.

- c) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z przeprowadzeniem rozpoznania cenowego na kontrole stanu technicznego obiektów budowlanych.
  - d) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 i 2018), dalej „ustawa Pzp”,
  - e) Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy,
  - f) Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp,
  - g) W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO,
  - h) Posiada Pani/Pan:
    - a) na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących,
    - b) na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych,
    - c) na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO,
    - d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;
  - i) Nie przysługuje Pani/Panu:
    - a) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych,
    - b) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO,
    - c) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. RODO.
- XII. Zamawiający zastrzega sobie prawo do odwołania lub zamknięcia postępowania dotyczącego wyboru wykonawcy bez podania przyczyn. Wykonawcom, nie przysługuje żadne roszczenie względem zamawiającego w tym w szczególności z tytułu wyboru innej oferty, odwołania lub zamknięcia całego postępowania bez wskazania wykonawcy.

PREZES ZARZĄDU

dr inż. Dorota Łukawiec